Ocena praktyki

**Kierunek: Filologia / Specjalność: język angielski w biznesie z translatoryką**

**Praktyka zawodowa, 4 tygodniowa, 150 godzin, realizowana po 2. roku studiów**

imię i nazwisko studenta: …….

liczba godzin praktyki:150 godzin

pełna nazwa i adres placówki …….

 …….

Ocena stopnia realizacji zadań praktyki

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Stopień realizacji zadań praktyki**  | **Wysoki** | **Średni** | **Niski** |
| PUNKTY | 2 | 1 | 0 |
| **W zakresie wiedzy praktykant zna i rozumie:** |  |  |  |
| S\_W10 / podstawowe pojęcia i zasady z zakresu ochrony prawa autorskiego niezbędne do profesjonalnego wykonywania zawodu tłumacza języka angielskiego, |  |  |  |
| S\_W11 / terminologię biznesu używaną w języku angielskim i polskim przydatną do wykonywania tłumaczeń polsko-angielskich i angielsko-polskich z obszaru biznesu, |  |  |  |
| W zakresie umiejętności praktykant potrafi: |  |  |  |
| S\_U01 / posługiwać się językiem angielskim na poziomie B2+ wg europejskiego systemu opisu kształcenia językowego (Common Reference Levels), |  |  |  |
| S\_U07 / dokonywać tłumaczeń specjalistycznych biznesowych ustnych i pisemnych z języka angielskiego na język polski i z języka polskiego na język angielski, |  |  |  |
| S\_U08 / wyszukiwać, analizować i użytkować informacje gospodarcze wykorzystując różne źródła w języku angielskim, |  |  |  |
| S\_U015 / pracować w grupie pełniąc w niej różne role (zmienność ról) komunikując się przy użyciu języka angielskiego i wykonując zadania związane w pracą tłumacza języka angielskiego. |  |  |  |
| **W zakresie kompetencji społecznych praktykant jest gotów do:** |  |  |  |
| S\_K01 / właściwego określania priorytetów służących realizacji określonych zadań translatorskich zleconych w trakcie realizacji praktyki zawodowej, |  |  |  |
| S\_K03 / wykazywania się kompetencjami społecznymi i osobowymi wymaganymi do wykonywania zawodu tłumacza języka angielskiego takimi jak: kreatywność, otwartość na odmienność kulturową, umiejętność określania własnych zainteresowań, umiejętność samooceny, krytycznego myślenia, rozwiązywania problemów w związku z zadaniami powierzonymi do wykonania w ramach praktyki zawodowej, |  |  |  |
| S\_K08 / wykazywania się praktycznym przygotowaniem do realizowania zadań zawodowych wynikających z roli tłumacza języka angielskiego. |  |  |  |
| Łączna liczba punktów |  ……………. / 18 |

Potwierdzamy, że student/ka odbył/a praktykę w naszym Zakładzie w dniach………………..

**Ocena ogólna:** ………………………………………………………………………………………

(w skali 2-5)

podpis opiekuna praktyk z ramienia placówki przyjmującej ……..

data i pieczęć instytucji przyjmującej ……………………………………………………………..

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

**Ocena końcowa:**

data

podpis opiekuna praktyk z ramienia Uczelni